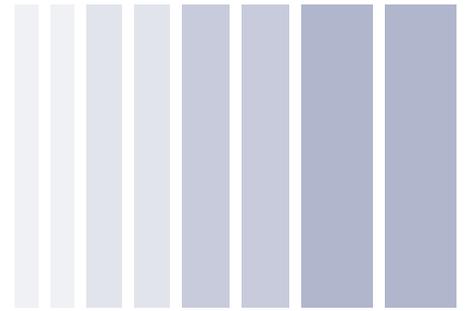


Buró de Valores de Nueva Jersey

(New Jersey Bureau of Securities)



Mensaje para el Consumidor

El Buró de Valores de Nueva Jersey (New Jersey Bureau of Securities), una unidad dentro de la Oficina del Fiscal General, protege a los inversionistas del fraude y abuso vigilando a las compañías y a los individuos que se dedican a la venta y compra de valores. El Buró tiene el poder de investigar y procesar el fraude.

El Buró de Valores registra y tiene información acerca de:

- Firmas de corretaje.
- Agentes de bolsa y agentes de venta.
- Consejeros de inversiones

Cualquier inversión (a no ser que esté exenta) ofrecida a inversores en Nueva Jersey tiene que estar registrada con el Buró de Valores.

PROTÉJASE

Para protegerse, consumidores pueden llamar al Buró de Valores y preguntar lo siguiente:

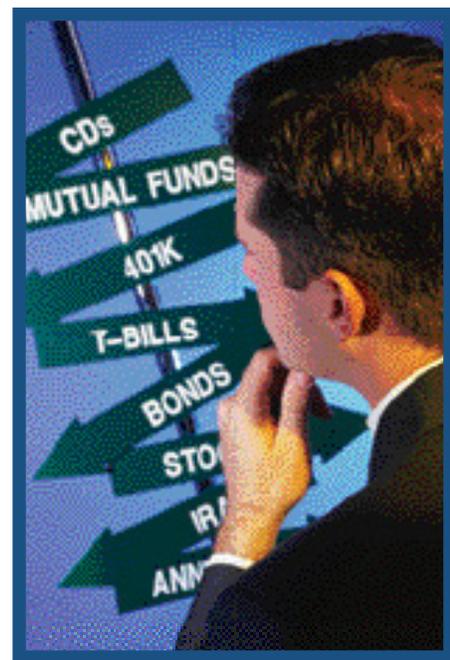
- ¿Está la compañía con la cual estoy haciendo negocios registrada?
- ¿Está el agente con el cual estoy haciendo negocios registrado?
- ¿Están los valores que se me ofrecen registrados?
- ¿Hay un historial de acciones disciplinarias en contra de la compañía o del agente con los cuales estoy haciendo negocios?

Los consumidores también pueden reportar quejas con el Buró de Valores concerniendo firmas de corretaje, agentes de bolsa o agentes de venta, y consejeros de inversiones.

¿CÓMO PUEDE PONERSE EN CONTACTO CON EL BURÓ DE VALORES?

Los consumidores pueden ponerse en contacto con el Buró de Valores llamando al:

- número general de información: 973-504-3600
- en línea: <http://www.njsecurities.gov>
- para reportar una queja llamando a la línea directa (gratis si llama desde Nueva Jersey): **866-446-8378**
- por correo: Bureau of Securities
P.O. Box 47029
Newark, NJ 07101
- o yendo a: 153 Halsey Street
Newark, NJ 07102



New Jersey Division of Consumer Affairs ▶ 800-242-5846
www.NJConsumerAffairs.gov

